

النشرة اليومية للاتحاد **UAC DAILY MONITOR**



حكومة إلكترونية في المنطقة عام 2001، مبينا أنه على امتداد هذه المسبرة الحافلة بالإنجازات تكرّست ثقافة الرقمنة كأسلوب حياة يمارسه الأفراد في المجتمع، وتمارسه مؤسسات الأعمال في سعيها لتحقيق أكبر قدر من الكفاءة والفاعلية.

وتصدرت دولة الإمارات المرتبة الأولى عالمياً، في ما يتعلق بسرعة الإنترنت عبر الهاتف المتحرك؛ في حين جاءت في المرتبة 13 عالمياً في سرعة "الإنترنت الثابتة".

المصدر (صحيفة الخليج الإماراتية، بتصرّف)

■ UAE is Among the Best Countries Globally in the "Digital Life Index"

The Communications Regulatory Authority and the Digital Government revealed the UAE's solutions among the best countries in the world in terms of digital life indicators, thanks to the great development in the communications and information technology sector, which confirms the UAE's leadership in digital transformation and digital services.

According to the authority's report entitled "Digital Lifestyle in the UAE", the UAE ranked first in the world in the use of communication sites, while it ranked first in the Arab world and second globally in the use of "internet", and it ranked first in the كشفت "هيئة تنظيم الاتصالات والحكومة الرقمية"، عن حلول دولة الإمارات ضمن الدول الأفضل عالمياً في مؤشرات الحياة الرقمية، بفضل التطور الكبير في قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات، بما

الاوارات ضون الدول النفضل عالويا في "وؤشر الحياة الرقوية"

بيرك و المارات في التحول الرقمي والخدمات الرقمية. وبحسب تقرير الهيئة بعنوان "أسلوب الحياة الرقمية في دولة الإمارات"، تبوأت الإمارات المرتبة الأولى عالمياً في استخدام مواقع التُواصل، فيما جاءت في المرتبة الأولى عربياً والثانية عالمياً في استخدام "الإنترنت"، وحلت في المركز الأول عربياً والتاسع عالمياً في التجارة الرقمية. ووفق التقرير فإن الإمارات كانت صاحبة أول

Arab world and ninth globally in digital commerce. According to the report, the UAE had the first e-government in the region in 2001, noting that along this path full of achievements, the culture of digitization was established as a way of life practiced by individuals in society, and practiced by business institutions in their quest to achieve the greatest degree of efficiency and effectiveness.

The UAE ranked first globally in terms of mobile internet speed; While it ranked 13th in the world in "fixed internet" speed.

Source (Emirati Gulf Newspaper, Edited)

والمعايير والممارسات الدولية، وكذلك لإقرار مجموعة الحوافز والمزايا والإعفاءات التي تشجع على الاستثمار في المملكة.

وتهدف الأسباب الموجبة إلى تطوير وتبسيط الإجراءات التي تحفز ممارسة الأعمال والأنشطة الاقتصادية، وتشجيع جذب الاستثمارات، وتعزيز تنافسية الاقتصاد وبما يتناسب مع سياسة الحكومة في تنظيم رحلة المستثمر في المملكة، وتنظيم تسجيل الأنشطة

الاقتصادية وترخيصها، وتحديد التزامات الجهات الرسمية فيما يتعلق بمتطلبات الرخصة والمدة اللازمة لمنحها ومدة سريانها، والأمور التي يتعين مراعاتها قبل سحب أي رخصة أو إلغائها أو تعليقها. المصدر (صحيفة العربي الجديد، بتصرف)

و الأذ الاسن المسادية و ترخيصها، و تحد بمتطلبات الرخصة و المدة اللا



أقر مجلس النواب الأردني مشروع قانون تنظيم البيئة الاستثمارية لسنة 2022. وبعد إقرار التعديل، أصبح تعريف المستثمر على أنه الشخص الذي يستثمر في المملكة في نشاط اقتصادي وفق أحكام القانون، سواء كان مستثمراً أردنياً أو غير أردني، من دون استثناء لأية جنسية.

وجاءت الأسباب الموجبة لمشروع القانون لتعزيز تنافسية وقدرة الاقتصاد الأردني

على جذب الاستثمار، وتطوير التشريعات المرتبطة بتنظيم بيئة الاستثمار في الأردن، وتحديد المبادئ التي ترتكز عليها السياسة العامة للاستثمار، وتحديد حقوق المستثمرين وامتيازاتهم وواجباتهم، ومعاملتهم بعدالة وإنصاف وشفافية وبما يتفق ومبدأ سيادة القانون

Jordan Approves a Law Regulating the Investment Environment to Enhance the Competitiveness of the Economy

The Jordanian House of Representatives approved a draft law regulating the investment environment for the year 2022. After the amendment was approved, the definition of an investor became that of a person who invests in the Kingdom in an economic activity in accordance with the provisions of the law, whether he is a Jordanian or a non-Jordanian investor, without exception of any nationality.

Jordanian investor, without exception of any nationality. The reasons for the draft law came to enhance the competitiveness and ability of the Jordanian economy to attract investment, and to develop legislation related to regulating the investment environment in Jordan. Defining the principles on which the general investment policy is based, defining the rights, privileges, and duties of investors, treating them fairly, equitably, transparently, and in accordance with the principle of the rule of law and international standards and practices, as well as for

approving a set of incentives, benefits and exemptions that encourage investment in the Kingdom.

The compelling reasons aim to develop and simplify the procedures that stimulate the practice of business and economic activities, encourage the attraction of investments, and enhance the competitiveness of the economy, in line with the government's policy in organizing the investor's journey in the Kingdom, organizing the registration and licensing of economic activities, determining the obligations of the official authorities with regard to the requirements of the license, the period required to grant it and its validity period, and the matters to be taken into account before withdrawing, canceling or suspending any license.

Source (Al-Araby Al-Jadeed Newspaper, Edited)

8.8 في المئة، حيث كانت في شهر يونيو 2022، نحو 6.74 مليار ريال.

وبدأت السعودية تطبيق برامج لتوطين الوظائف، بما في ذلك قطاعات كاملة كانت تسيطر عليها العمالة الوافدة بهدف تقليص نسب البطالة وتوفير فرص عمل للشباب السعودي. وكانت التحويلات المالية الشخصية للأجانب المقيمين في السعودية (الوافدين)، قد ارتفعت بنسبة 2.79 في المئة أو ما يعادل نحو 4.18

مليار ريال، في 2021، لتصل إلى153.87 مليار ريال (41.03 مليار دولار) مقابل 149.69 مليار دولار) في 2020. المصدر (موقع العربية. نت، بتصرف)



ا تراجع تحويلات الوافدين في السعودية 7.3 في الهئة

بلغت التحويلات الشخصية للأجانب المقيمين في السعودية 11.6 مليار ريال في شهر يوليو (تموز) 2022، منخفضة 7.3 في المئة عن مستواها في شهر يوليو (تموز) 2021، حيث كانت 12.5 مليار ريال. وعلى مستوى شهري، سجل إجمالي التحويلات الشخصية للأجانب المقيمين في المملكة انخفاضا بنسبة 12 في المملكة عن يونيو (حزيران) 2022، نحو 13.2 مليار ريال.

وارتفعت تحويلات السعودبين للخارج في يوليو 2022، بنسبة 49 في المئة إلى6.15 مليار ريال، مقابل 4.13 مليار ريال، في يوليو 2021. وعلى أساس شهري، انخفضت تحويلات السعوديين إلى الخارج بنسبة

Remittances from Expatriates in Saudi Arabia Decreased by 7.3 percent

Personal transfers of foreigners residing in Saudi Arabia amounted to 11.6 billion riyals in July 2022, down 7.3% from their level in July 2021, where it was 12.5 billion riyals. On a monthly level, the total personal transfers of foreigners residing in the Kingdom recorded a 12% decrease, as it was in June 2022, about 13.2 billion riyals.

Remittances by Saudis abroad in July 2022 increased by 49% to 6.15 billion riyals, compared to 4.13 billion riyals in July 2021. On a monthly basis, remittances from Saudis abroad decreased by 8.8 percent, as it was in June 2022, about 6.74 billion riyals.

Saudi Arabia began implementing programs to localize jobs, including entire sectors that were controlled by expatriate workers, with the aim of reducing unemployment rates and providing job opportunities for Saudi youth.

The personal remittances of foreigners residing in Saudi Arabia (expatriates) increased by 2.79 percent, or about 4.18 billion riyals, in 2021, to reach 153.87 billion riyals (\$41.03 billion), compared to 149.69 billion riyals (\$39.92 billion) in 2020.

Source (Al-Arabiya.net Website, Edited)